

14 ta' Ottubru, 1954.

Imballief :—
L-Onor. Dr. T. Gouder, LL.D.

Joseph Minni no. versus Joseph Delicata pr. et no.

Preskrizzjoni — Lokazzjoni d'Opera — Rimanjazzjoni
tad-Deja — Interruzzjoni — Rimunja — Art. 2253 (a),
2254 (a) u 2214 tal-Kodici Civili.

Il-preskrizzjoni ta' tmintax il-zahar li tolgot Lazzjonijiet tal-hajnej,
skrapur, mastrudaxxi, bennejja, baijada, haddieda, argħebiere,
lujjara, u persuni ukra li jaedmu zengħha jew arti mekkantib,
għall-prezz ta' l-opri jew tax-xogħlijiet tagħhom, jew tal-material
li jifornu. Iċċiferizzi għall-lokazzjoni ta' l-opera li biha daw⁹ id-
persuni jkunu obligati rukhom li jagħtu x-xogħol tagħhom, u minn
għall-“locatio operis” li biha l-imprenditur jiddejja ruhu li jaqobb,
inku ix-xogħol, iżda l-prodott tax-xogħol — metu l-leħassjoni
d'opera tkun konnessa ma' organizzazzjoni ta' meass teħbi. N
timprimi ill-leħassjoni l-korattru ta' att oggettivamente hummer-
ejja. Għal din l-akbar imsemmija xorta ta' leħassjoni d'opera Min-

oppilahili l-preskrizzjoni ta' sentenja li tolqot l-azzjonijiet tal-benneja ta' hawniment iew biejjed ohra tal-bakar, u tol-kuntratturi ta' hawn iew ta' xegħliljet ohra ta' injam, ġebel iew materjal ieku, għall-opri mahdumin minnha jew għall-materjal li jfornu.

Is-sempliċi fett li l-prefit debituri iż-żekk in-notamenti dwar il-kreditu meti kontra tiegħu, mingħajr elha kienha ohra li tista' tispjega l-ghaliex huwa ried dawl in-notamenti, miex iġibx għor-rikonġizzjoni ta' tal-dejja, jexx għol rinunċja tal-preskrizzjoni għu naturata. Jekk dik it-talba ma tkunx ukkompajnata minn xi kliem iekor fis-sens li, jekk minn dawl in-notamenti jirritulta li għandu jaġdi, huwa jħallas, allura ma tkunx hemm luu għar-rikonġizzjoni tad-dejja jexx għol rinunċja tal-preskrizzjoni li tkun għu qalget.

Irinunċja għall-preskrizzjoni tista' tkun anki taċċita. Biex tkun taċ-ċitu, jeftieg li tħalli minn xi fett li jissupponi labbandu tad-dritt akkċċiex, minn xi attijiet jexx fattiżżejjet li ma jistgħadu jittieħdu b'hajnejn ohra kliej bħala rinunċja tal-preskrizzjoni jekk nseċċiżżoni tad-dejja.

Il-Qorti — Rat l-att taċ-ċitazzjoni li bihi l-attur nomine talab illi l-konvenut jiġi kundannat ihallas lili s-somma ta' £122. 19. 2 mill-istess konvenut lili dovuta għal xogħlijiet u tiswijiet fil-karrozza awtomobili tiegħu "Austin" naturu 7801, u għall-prezz ta' "Lucas Battery" u "spare parts", u żejt u p-trol u ogġetti ohra forniti in konnessjoni ma' l-istess xogħolijiet. Bl-interessi u bl-ispej eż, kompriżi dawk ta' l-ittra uffiċċiali ta'-13 ta' Ottubru 1953;

Omissis:

Ikkunsidra;

Illi skond l-ari. 2253 (a) tal-Kodiċi Civili, jaqgħu bil-preskrizzjoni bl-ġbeluq ta' tmientax il-xahar "l-azzjonijiet tal-hajjata, skrapar, mastridaxxi, benneja, bajjada, haddieda, argentieri, arluġġara, u ta' persuni ohra li jaħdmu sengħha jew arti-mekkanika, għall-prezz ta' l-opri jew tax-xogħolijiet jaġħhom, jew tal-materjal li jfornu"; u skond id-dispożizzjoni kontenuta fl-ittra (b) ta' l-istess artikolu ċitat, huma suġġe ti għall-istess preskrizzjoni ta' tmientax il-xahar "l-azzjonijiet ta' krediuri għall-prezz ta' merkanz ja, ogġetti jew bwejjieg ohra inno, mibjugħha bl-innum". Dawn huma dawk id-dispo-

zizzjonijiet h l-konvenut semma fin-nota ta' l-eċċeżzjonijiet tiegħi;

Illi d-dispożizzjoni tal-ligi kontenuta fl-ittra (a) ta' l-imseburi artikolu tal-Kodiċi Civili tirriferi xi reħha għall-lokazzjoni ta' opera, li biha l-persuni fuq enumerati jkunu obligaw ruhhom li jaġħtu x-xogħol tagħihom, u mħiux għall-“locatio operis” li biha l-imprendituri jobliga ruħu li jaġħti, mħux ix-xogħol, minna l-prodott tax-xogħol — meta l-lokazzjoni d'opera tkun konnessa ma' organizzazzjoni ta' mezzi teknici li imprimi ill-lokazzjoni l-karattru ta' att oggettivament kum-mercjali; għal liema kaž li applikabili dik il-preskrizzjoni ta' sentejn li hija kontemplata fl-art. 2254 (a) ta' l-istess Kodiċi citat għall-“lokazzjoni jiet tal-bennejja ta' bastimenti jew bōejjeċ oltra tal-bahar, u tal-kuntratturi (“intraprenditor” fit-test originali taljan) ta' bini iehor, jew ta' xogħolijiet oħra ta' in-jam, ġebel jew materjal iehor, għall-opri maħdumin minnhom jew ghall-materjali li jfornu”;

Dan già gie stabbilit fis-sentenza ta' l-Onorabbi Qorti ta' l-Appell tat-18 ta' Mejju 1929, fil-kawża “Pace vs. Muscat” (Kollez. Vol. XXVII — I — 1013); f'liema sentenza jingħad hekk: — “La disposizione dell'articolo 1912 dell'Ordinanza no. VII del 1868 (korrispondenti għall-art 2253 tal-Kodiċi Civili), secondo la quale si prescrivono col decorso di dieciotto mesi le azioni dei sarti, calzolai, falegnami, ed altre persone esercenti mestieri ed arti meccaniche, per il prezzo delle loro opere, dei loro lavori e delle cose che somministrano, non è applicabile a coloro che esercitano una impresa per il loro credito per le opere da loro eseguite e per i materiali da loro forniti; ai quali crediti è applicabile la prescrizione di due anni stabilita nell'articolo 1913 (korrispondenti għall-art. 2254 tal-Kodiċi Civili); poiché la disposizione dell'articolo 1912 si riferisce a crediti di artefici che prestano la loro opera (“opera”), mentre quella di cui all'articolo 1913 riguarda i crediti di coloro in cui domina il carattere di speculatori e che, più che la loro opera, prestano un lavoro (“opus”) che, fino a tanto che non sia consegnato, rimane a loro rischio.....”;

Illi d-ditta attrici teżerċita impriċa u servizzi ~~automobilistici~~, billi tispekul fuq l-opra ta' l-impiegati tagħha u tan-nies imqabbdin minnha biex jadempixxu dawk is-serviġi; u għalhekk hija applikabili ghall-kreditu pretiż mid-ditta attrici, għax-xogħlijet indikati fl-attri ta' sentejn fuq indikata; u għall-istess preskrizzjoni hu uġġet il-pretiż kreditu tagħha għall-prezz ta' l-ogġetti indikati fl-istess att taċ-ċitazzjoni, billi dawn għandhom jitqiesu, f'dan il-każ, bħala materjal li d-ditta forniet in konnessjoni ma' l-imsemmi jid-xogħlijet, u mhux merkanzija, ogġetti jew-hwejjeg ohra mobili minnha mibjugħha bl-innu l-ill-konvenut, kif kienu jkunu jistgħe jiġi kunsidrati tieku ma ġewx forniti in konnessjoni u flimkien ma' dawk ix-xogħlijet; f'lieha każ kienet tkun applikabili għall-prezz tagħhom il-preskrizzjoni fuq indikata ta' (mintax-il xahar kontemplata fl-art. 2253 (b) tal-Kodiċi ēi ut:

Ikkunsidrat;

Illi l-konvenut issolleva wkoll kuli preskrizzjoni ohra applikabili għall-każ skond il-ligi, u kwindi anki l-imsemmi preskrizzjoni ta' sentejn li, kif ġie niuri, hija applikabili għall-kreditu tad-ditta attrici;

Illi mill-provi, tant dokumentali kemm testimonjali, jirriżulta illi x-xogħlijet fuq indikati ġew magħinula mid-ditta attrici, u l-materjali u l-ogġetti ġew mill-istess ditta forniti, wisq aktar minn sentejn qabel ma saret l-ittra uffiċjali tat-13 ta' Ottubru 1953 li ppreċediet l-istess kawża; però l-attur nomine jippretendi li kien hemm ir-rikonjizzjoni tal-kreditu da parti tal-konvenut, u l-prova ta' din ir-rikonjizzjoni tad-debi tu tal-konvenut nomine ippretenda li għannilha per mezz tax-xhieda ta' Emmanuele Cremona u ta' John Mizzi;

Ikkunsidrat;

Illi l-imsemmi Cremona xehed illi l-Settembru ta' 1945 kellem l-ill-konvenut 'n-rigward tal-kreditu in kwistjoni tad-ditta attrici, u l-konvenut f'dik l-okkażjoni qallu li l-kont kien eżagerat, u huwa pprometti lu li jagħmel il-verifikazzjoni jiet neċċesarji; però ma kellux żmien jieħu hsieb ta' dik il-pendenza u t-traskuraha sa 1952, sakemm l-attur nomine asalkah halli jiddefiniha; f'liema żmien buwa ċempel telef-

għala Hal Kaprat, fejn il-konvenut għandu l-azzjenda kum-merejji tiegħi, kelleji permezz tat-telefon ill-konvenut u dana qallu biex jibgħat lu n-notamenti. Xehed ukoll ill-
ill però, il-konvenut xehed illi minn dak iħbari cirk
seba snin ilu, jekk imħux aktar, il-persuna impiegata mad-ditta attrici pprezentatlu xi kontinet li huwa qabilha li kie-
nu eżagerati; sa metx reċeva l-ittara ufficjal tat-13 ta' Oktu-
bru 1953, fejn iddiikkjara li ma għandu jaġti xejn in-dik id-
ditta hadd ma kellmu fuq dawk il-kontijiet u huwa lu tkel-
lem ma' hadd fuqhom. Innega li fl-1952 Cremona kellmu
per mezz tat-telefon, u spjega.

Illi t-testimonjanza ta' John Mizzi ma tistax titqies,
għaliex tirja wiśq konfuża.

Illi għalliex, favur il-prett za rikoniżżjoni tad-debitu ma
hemix blif ir-risposta fuq riferita li x-xhud Cremona jaġ-
ġa li l-konvenut tali meta kellmu permezz tat-telefon, jiġi-
fieri t-talba li jibgħatlu n-notamenti;

Illi, però, din il-prova, li l-konvenut "talab" in-hoġġien-
ni, riżultanti mix-xhieda ta' Cremona, hija distiutta b'il-prova
kuntrarja riżultanti mix-xhieda tal-konvenut, li reciżżeen
innega li fl-1952 kello ma Cremona l-imsemmija konversa-
zjoni permezz tat-telefon:

Illi, anki kieku seta' jiġi ritenut illi l-attur għamel sod-
disfaċċement din il-prova, jiġifieri li l-konvenut talab in-
notamenti, dan il-fatt, jiġifieri s-senpliċi talba tan-notamen-
ti mingħajr lanqas kelma ohra li seigħet tispjega għaliex il-
konvenut ried dawk in-notamenti, ma ġgibx ir-rikonizzjoni
tad-debitu, u kwindi, fil-każ preżenti, ir-rinunzja għall-pres-
krizzjoni ga'maturata. Kieku l-konvenut zied xi kliem ie-
hor, per eżempju, kieku qal "ibgħatlu n-notamenti u "ħallas",
"ibgħatlu n-notamenti", "mivverifka u, jekk, insib, li
ghandi nagħti, īħallas", dawk il-klieni kienu jaġi minnaw
għal rikoniżżjoni tad-dejji, u kwindi għal rinunzja facita
għall-preskrizzjoni, biss, fl-ewel każi, kien ikun hemm ir-
rinunzja direttu u espreċċa b'dikjarazzjoni formali tar-riko-
noxximent tad-dritt tal-kredituri, u, fit-tieni, każi, kien ikun
hemm ir-rinunzja direttu u jaċċila, biss l-kliem, bhom ħalli-

fishom" kienu "immedjata ent" juru l-istess volontà. Pe-
rò, fis-simplici talba għan-notamenti ma tistax ġertu u t-
tigħi ravvijata, ja dikjarazzjoni formalu tal-volontà ta' minn għa-
mel dik it-talba li jirrikonoxxi il-dritt tal-pretiż kreditur, ja
fatt illi "fihi immifsu" ("di per sé"), immejjatament, jiddu-
nifesta dik l-istess volontà (rinunzja diretta u taċċi), u lan-
qas fatt konkludenti inkompatibili mal-volontà ta' minn għam-
bi h jikkonta leżiżenza tad-dritt ta' dak li jkun jippre-
tendih, fatt li kien jagħti lok għar-rikojizzjoni, u kwidni
għar-rinunzja indirekka jew preżunta:

Skond il-ligi tagħbna (art. 2214 tal-Kodiċi Civili), ir-ri-
nunzja għall-preskrizzjoni tista' tkun espressa jew taċċi.
Ir-rinunzja taċċi tīgħi minn fatt li jissupponi l-abbandun tal-
jedd akkwistat; u l-Qorti ta' l-Appell Tagħna, fis-sentenza
fil-kawża "Cassar vs. Dottor Paolo Azzopardi" (Kollez.
XXIX—1—326), spiegat illi "dan kollu ifisser illi r-rinunzja
għall-preskrizzjoni, jew l-ammissjoni tadd-dejn, li minnu wie-
ħed ji sta' jebles per mezz ta' atti, ma jistgħux jiġu miġbuda
bhala konsegwenza blieff ta' attijiet jew fattijiet li ma jis-
tgħux ifissu jew iittieħdu b'haga ohra bhet bhala rinunzja
jew ammissjoni". "Conviene che gli atti da cui si vuole in-
durre una rinunzja stabiliscano la prova irrefragabile e non
equivoca dell'abbandono". Hekk jghalleml Troplong (Della
Prescrizione, pag. 37, no. 36);

Fil-sehma ta' din il-Qorti, fl-att tal-konvenut, li illimita
ruhu li jitlob in-notamenti tal-kreditu pretiż kontra tieghu,
ma hemmx dik il-prova irrefragabili u inekwivoka ta' l-ab-
bandun; dak l-att ma għandux dak il-karattru evidenti ta' ri-
nunzja; u għalhekk, u apparti l-fatt illi lanqas ma ġie sod-
disfaċċement pruvat li l-konvenut talab l-imsemmija nota-
menti, ma hemmx, fil-każ preżenti, ir-rikonjizzjoni tal-kre-
ditu ta' l-attur nomine u r-rinunzja għall-preskrizzjoni ga-
maturata;

Għall-motivi premessi, u billi l-konvenut, meta ġie biex
mogħi l-ġurament kontemplat fl-art. 2265 tal-Kodiċi ċitat,
iddikjara li mhux debitur (fol. 26 tergo):

Tilqa' l-eċċeżżjoni tal-preskrizzjoni: bl-ispejjeż kontra l-
attur nomine.